

CAMPEGGIO DEI FIORI ☆ ☆

piscina – bungalow - mobilhomes - camper service

Viale Riviera 15 17027 PIETRA LIGURE (SV) Riviera Ligure - Italia

Tel.: +39/019/ 62.56.36 – Fax: +39/019/22.11.357

Web: <http://www.campingdeifiori.it>

E-mail: info@campingdeifiori.it

GPS: N 44° 8' 51" - E 8° 16' 7"



- TARIFFE - PREISE - PRICES - 2012

Il campeggio, situato in una tenuta a terrazze silenziosa e tranquilla immersa nel verde, si estende per 30.000 metri quadrati all'interno di un uliveto centenario a 550 metri dal mare ideale per trascorrere una vacanza serena e particolarmente adatta per ritempersi a contatto con la natura. All'interno del campeggio potete trovare: bungalow e maxicaravan in affitto, piscina con lettini, piscina per bambini, solarium, docce calde gratuite, parco giochi bimbi, mini-market, bar, tavola calda, pizzeria, internet wi-fi. Animazione in periodi determinati. Possibilità di escursioni guidate: mountainbike, trekking, roccia. Per gli appassionati della bicicletta sono disponibili: piccola officina self-service per riparazioni, area lavaggio bicicletta. Aperto tutto l'anno con forfait stagionali.

Der Campingplatz befindet sich in ruhiger, grüner Lage auf einem ehemaligen Landgut. Das Gelände erstreckt sich über 30.000 Quadratmeter auf einem hundertjährigen Olivenhain, 550 Meter über dem Meer. Der Campingplatz ist ideal für einen ruhigen Urlaub und zur Erholung in der Natur. Auf dem Campingplatz befinden sich Bungalows und Wohnmobile zur Miete, ein Schwimmbad mit Liegestühlen, Schwimmbad für Kinder, Solarium, kostenlose warme Duschen, ein Kinderspielplatz, ein kleiner Supermarkt sowie ein Bar mit Imbiss-Stube, Pizzeria, internet wi-fi. Unterhaltungsprogramm in der Hochsaison. Es besteht die Möglichkeit an begleiteten Mountainbike, Trekking und Klettertouren teilzunehmen. Für die Radfahrer sind sie vorhanden: Selbstbedienung der kleinen Werkstatt für Reparaturen, Bereich waschendes Fahrrad. Der Campingplatz ist das ganze Jahr geöffnet, es gelten jahreszeitliche Pauschalpreise.

The campsite, set inside a quiet and peaceful terraced estate immersed in a parkland, expands on 30.000 square meters within a centenarian olive-yard; the site is about 550 metres from the sea and turns out to be ideal for a tranquil holiday and peculiarly suitable to tone up in nature. The campsite houses bungalows and mobiles homes for rent, swimming pool equipped with deck chairs, children's pool, Solarium, free hot showers, children's playground, minimarket, bar and snack bar, pizzeria, internet wi-fi. Animation program in high season. Guided tours may be organised for mountain-biking, trekking, rock-climbing. For the Bikers is available: small workshop self-service for repairs, area washing bicycle. Open all year round, with seasonal lump-sum prices.

CAMPING **PREZZI GIORNALIERI - PREISE PRO TAG - DAILY PRICES** (in €)

Periodi - Season - Saison	01/01 - 19/05 01/09 - 31/12	19/05 - 23/06 25/08 - 01/09	23/06 - 21/07 18/08 - 25/08	21/07 - 18/08
Piazzola - space - Stellplatz Nucleo familiare o gruppo fino a 3 persone Familien oder Gruppen bis 3 Personen Families or groups up to 3 persons	21.00	27.00	33.00	39.00
Mezza Piazzola - ½ space - ½ Stellplatz Max. 2 persone (tenda canadese) Höchstens 2 Personen (Kleines Zelt) Max. 2 persons (Canadian tent)	15.00	19.00	24.00	28.00
Auto in più - zusätzliches Auto - additional car	3.00	3.00	5.00	6.00
Moto in più - zusätzliches Motorrad - additional motorbike	2.00	2.00	3.00	3.00
Elettricità - Strom - electricity	2.00	2.00	2.00	2.00
Animali domestici - Haustiere - Domestic animals	2.50	3.00	4.00	4.50
Bambini - Kinder - children (4 → 10 anni, Jahre, years)	4.00	4.00	5.00	7.00
Persona in più - jede weitere Person - additional person	5.00	5.00	6.00	8.00

Le tariffe giornaliere vanno dalle ore 10:00 del giorno di arrivo alle ore 12:00 del giorno di partenza.

The daily prices are from 10:00 a.m. until 12:00 a.m. the next day.

PAYMENT: 50% at booking + €6.00 for expenses, the balance on the arrival.

Der Tagespreis beginnt um 10:00 Uhr und endet am nächsten Tag um 12:00 Uhr.

ZAHLUNG: 50% + €6.00 Bearbeitungsgebühr bei Reservierung, der restliche Betrag bei Ankunft.

PREZZI GIORNALIERI - DAILY PRICES - PREISE PRO TAG (€)

2012

Periodi - Seasons – Saison

Persone	01/01 – 31/03	31/03– 14/04	09/06 – 30/06	30/06 – 21/07	21/07 – 18/08
Persons	14/04 – 19/05	19/05 – 09/06		18/08 – 25/08	
	01/09 – 31/12	25/08 – 01/09			

MAXICARAVANS - MOBILHOMES

Ulivi 8.00x3.00

4	44.00	60.00	79.00	84.00	101.00
---	-------	-------	-------	-------	--------

Alloro 8.10x3.50 – Charme 8.00x3.00

4	51.00	68.00	84.00	94.00	107.00
5	61.00	78.00	94.00	104.00	117.00
6	81.00	98.00	114.00	124.00	137.00

I prezzi comprendono: acqua calda, luce, angolo cottura, stoviglie, frigorifero, gas, TV, 1 posto auto, uso della piscina, giochi per bambini, le attività previste per la stagione, I.V.A.. Spese facoltative: Aria condizionata/riscaldamento €7.00 al giorno, biancheria per letti e bagno €11.00 a persona a cambio a settimana.

Rates include: hot water, electricity, gas, kitchen, kitchen utensils, refrigerator, TV, 1 park for car, swimming pool, children's playground, V.A.T.. Optional costs: €7.00 a day for air-conditioning/heating; €11.00 a week per each person for sheets and towels.

Im Preis enthalten: Warmwasser, Strom, Gas, Küche, Geschirr und Besteck, Kühlschrank, Fernseher, Parkplatz für 1 Auto, Schwimmbad, Kinderspielplatz, MwSt.. Optional Kosten: €7.00 pro Tag für Klimaanlage/Heizung; wöchentlich €11.00 pro Person für Bettwäsche und Handtücher.

CONDIZIONI - CONDITIONS – KONDITIONEN

Gli animali sono ammessi con un supplemento di €70,00 a settimana per animale. Pulizia Finale obbligatoria €40,00. La pulizia dell'angolo cottura è a carico del cliente, in caso contrario verranno trattiene dalla cauzione ulteriori €20,00. Cauzione €150,00 in contanti. Arrivo sabato pomeriggio dalle ore 16:00, partenza sabato mattina entro le ore 10:00. **PAGAMENTO:** 50% alla prenotazione a titolo di caparra confirmatoria. Il saldo all'arrivo. **Possibilità di soggiorni inferiori alla settimana secondo disponibilità dell'ultimo minuto.**

Pets are allowed, €70,00 for week for animal. Final Cleaning €40,00. The cleaning of the kitchenette is the responsibility of the client. If the kitchenette needs to be cleaned by the staff, a €20,00 charge will be deducted from the security deposit. Due to possible breakage or lacks a deposit of €150,00 (cash) is obligational. **RENTING PERIOD:** minimum 1 week, from 4:00 p.m. the Saturday of arrival to 10:00 a.m. the Saturday of departure. **PAYMENT:** 50% at booking + €6.00 for expenses, the balance at arrival. **Possibility to renting periods less than a week only last minute.**

Haustiere sind erlaubt, €70,00 pro Woche pro Haustier. Reinigungskosten €40,00. Der Putz der Kochnische ist zu Lasten des Kunden, sonst weitere €20,00 werden aus dem Pfand des Kunden aufgehaltet. Für eventuelle Schäden oder Mängel wird eine Kautio iHv. €150,00 (Bargeld) erhoben. **MIETZEIT:** mind. 1 Woche, von 16:00 Uhr des Anreisesamstags bis 10:00 Uhr des Abreisesamstags. **ZAHLUNG** 50% + €6,00 Bearbeitungsgebühr bei Reservierung, der restliche Betrag bei Ankunft. **Möglichkeit für Mietzeiten weniger als eine Woche: nur Last Minute.**

Offerta speciale: prenota 7gg = paghi 5 gg. dal 01/01 al 09/06 e dal 01/09 al 31/12. Spese facoltative escluse.

prenota 7gg = paghi 6 gg. dal 09/06 al 23/06 e dal 25/08 al 01/09. Spese facoltative escluse.

Le offerte speciali sono applicate sul prezzo giornaliero più basso.

Special offer: book 7 days = pay only 5 days from 01/01 to 09/06 and from 01/09 to 31/12. Optional costs excluded

book 7 days = pay only 6 days from 09/06 to 23/06 and from 25/08 to 01/09. Optional costs excluded

The special offer are applied on daily price lower.

Sonderangebot : 7 Tage buchen = 5 Tage bezahlen vom 01/01 bis 09/06 und vom 01/09 bis 31/12. Optional Kosten ausgeschlossen.

7 Tage buchen = 6 Tage bezahlen vom 09/06 bis 23/06 und vom 25/08 bis 01/09. Optional Kosten ausgeschlossen

Die Sonderangebote sind auf tägliche Preis niedriger.

Rimborso caparra: 80% per annullamento entro 30 gg. prima dell' arrivo. Dopo tale data non si effettua alcun rimborso.

Deposit refund: 80% of the total amount for a cancellation within 30 days before the arrival. After this date no refund will be put into effect.

Anzahlungsrückerstattung: 80% der Gesamtsumme für eine Absage binnen 30 Tagen vor der Ankunft. Nach diesem Termin wird keine Rückerstattung fällig sein.